

Manuale di istruzioni

Questo, questa Lampada È adatto per l'illuminazione decorativa nelle aree interne e il suo design è conforme agli standard di sicurezza dell'illuminazione.

Istruzioni per l'installazione

1. L'installazione deve essere eseguita da un elettricista autorizzato.
2. Spegni l'alimentatore principale e verifica che l'alimentazione sia scollegata.
3. Montare saldamente l'apparecchio al soffitto. Non superare la capacità portante del soffitto.
4. Specifiche di cablaggio:
 - **Filo vivo** → Rosso
 - **Filo neutro** → Blu
5. Isolare tutti i collegamenti dei cavi per evitare cortocircuiti.
6. Mantenere una distanza di $\geq 0,5$ m (1,6 piedi) tra l'apparecchio e i materiali infiammabili.

Fasi di installazione

1. Identify una posizione di montaggio a soffitto (evitare aree vicino a condotti di ventilazione o cablaggi nascosti).
2. Fissare la staffa di montaggio alla scatola di giunzione a soffitto utilizzando le viti di espansione incluse.
3. Collegare i cavi:
Collegare il cavo di alimentazione del chandelier al filo vivo del soffitto; collega il filo blu al filo neutro (bianco).
4. Isolare tutte le connessioni con nastro isolante. Assicurarsi che i conduttori non siano esposti.
5. Allinea l'attrezzatura con la scanalatura della staffa, ruota in senso orario per bloccarlo. Regolare la lunghezza del filo di sospensione, tagliare i fili in eccesso con le pinze e mantenere la lunghezza desiderata.

Avvertenze di sicurezza

1. Tenere i bambini lontani da componenti riscaldati.
2. Scollegare immediatamente l'alimentazione se si verificano rumori anomali, fumo o sfarfallio.
3. Non sovraccaricare il circuito.

Manutenzione

1. Spregni sempre prima di pulire. Pulire con un panno asciutto e non abrasivo. Evitare i detergenti chimici.
2. Sostituire le sorgenti luminose solo dopo averle lasciate raffreddare a temperatura ambiente.
3. Inppure tenuta terminale ogni 6 mesi.

Dei problemi

Sintomo	Possibile causa	Soluzione
Nessuna illuminazione	Spegni / Lampadina difettosa	Controllare l'interruttore automatico / Sostituire la lampadina

Manuel d'utilisation

Ça LampeConvient à l'éclairage décoratif dans les espaces intérieurs, et sa conception est conforme aux normes de sécurité de l'éclairage.

Instructions d'installation

1. L'installation doit être effectuée par un électricien agréé.
2. Éteignez l'alimentation principale et vérifiez que l'alimentation est déconnectée.
3. Montez solidement le luminaire au plafond. Ne pas dépasser la capacité de charge du plafond.
4. Spécifications du câblage :
 - **Fil sous tension** → .Rouge
 - **Fil neutre** → Bleu
5. Isolez toutes les connexions de fil pour éviter les courts-circuits.
6. Maintenir un dégagement de $\geq 0,5$ m (1,6 pied) entre l'appareil et les matériaux inflammables.

Étapes d'installation

1. IdentiqueFy un emplacement de montage au plafond (éviter les zones proches des conduits de ventilation ou du câblage dissimulé).
2. Fixez le support de montage à la boîte de jonction du plafond à l'aide des vis d'expansion incluses.
3. Connecter les fils :
Connectez le cordon d'alimentation du chaNdelier au fil sous tension du plafond ; connectez le fil bleu au fil neutre (blanc).
4. Isolez toutes les connexions avec du ruban électrique. Assurez-vous qu'aucun conducteur n'est exposé.
5. Alignez le luminaire avec la fente du support, tournez-le dans le sens des aiguilles d'une montre pour le verrouiller. Ajustez la longueur du fil de suspension, coupez les fils excédentaires avec des pinces et conservez la longueur souhaitée.

Avertissements de sécurité

1. Gardez les enfants à l'écart des composants chauffants.
2. Débranchez immédiatement l'alimentation en cas de bruits anormaux, de fumée ou de scintillements.
3. Surcharger le circuit.

Entretien

1. Toujours éteindre avant de nettoyer. Essuyez avec un chiffon sec et non abrasif. Évitez les nettoyants chimiques.
2. Remplacez les sources lumineuses uniquement après les avoir laissées refroidir à température ambiante.
3. .Inspurer l'étanchéité terminale tous les 6 mois.

Manual de instrucciones

Esta Lámpara Es adecuado para la iluminación decorativa en áreas interiores, y su diseño cumple con los estándares de seguridad de la iluminación.

Instrucciones de instalación

1. La instalación debe ser realizada por un electricista autorizado.
2. Apague la fuente de alimentación principal y verifique que la alimentación esté desconectada.
3. Monte el accesorio de forma segura en el techo. No exceda la capacidad de carga del techo.
4. Especificaciones del cableado:
 - **Cable vivo** → Rojo
 - **Cable neutro** → Azul
5. Aísle todas las conexiones de los cables para evitar cortocircuitos.
6. Mantenga un espacio libre de $\geq 0,5$ m (1,6 pies) entre el accesorio y los materiales inflamables.

Pasos de instalación

1. Identifiy una ubicación de montaje en el techo (evite las áreas cerca de los conductos de ventilación o el cableado oculto).
2. Fija el soporte de montaje a la caja de conexiones del techo con los tornillos de expansión incluidos.
3. Conecte los cables:
Conecte el cable de alimentación del chaAl lado del cable vivo del techo; conecte el cable azul al cable neutro (blanco).
4. Aísle todas las conexiones con cinta aislante. Asegúrese de que no haya conductores expuestos.
5. Alinee el accesorio con la ranura del soporte, gire en el sentido de las agujas del reloj para bloquearlo. Ajuste la longitud del cable de la suspensión, recorte el exceso de cables con alicates y mantenga la longitud deseada. ULZ 000024 Advertencias de seguridad

Safety Warnings

1. Mantenga a los niños alejados de los componentes con calefacción.
2. Desconecte inmediatamente la alimentación si se producen ruidos anormales, humo o parpadeo.
3. No sobrecargue el circuito.

Mantenimiento

1. Apague siempre antes de limpiar. Limpiar con un paño seco y no abrasivo. Evite los limpiadores químicos.
2. Reemplace las fuentes de luz solo después de permitir que se enfríen a temperatura ambiente.
3. Estreneza terminal inspura cada 6 meses.

Instruction Manual

This lamp is suitable for decorative lighting in indoor areas, and its design complies with lighting safety standards.

Installation Instructions

1. Installation must be performed by a licensed electrician.
2. Turn off the main power supply and verify power is disconnected.
3. Securely mount the fixture to the ceiling. Do not exceed the ceiling's load-bearing capacity.
4. Wiring specifications:
 - **Live wire** → red
 - **Neutral wire** → blue
5. Insulate all wire connections to prevent short circuits.
6. Maintain $\geq 0.5\text{m}$ (1.6ft) clearance between the fixture and flammable materials.

Installation Steps

1. Identify a ceiling mounting location (avoid areas near ventilation ducts or concealed wiring).
2. Secure the mounting bracket to the ceiling junction box using included expansion screws.
3. Connect wires:
Connect the power cord of the chandelier to the live wire of the ceiling; connect the blue wire to the neutral wire (white).
4. Insulate all connections with electrical tape. Ensure no exposed conductors.
5. Align the fixture with the bracket slot, rotate clockwise to lock. Adjust suspension wire length, trim excess wires with pliers, and retain desired length.

Safety Warnings

1. Keep children away from heated components.
2. Immediately disconnect power if abnormal noises, smoke, or flickering occurs.
3. Do not overload the circuit.

Maintenance

1. Always power off before cleaning. Wipe with a dry, non-abrasive cloth. Avoid chemical cleaners.
2. Replace light sources only after allowing them to cool to room temperature.
3. Insure terminal tightness every 6 months.

Troubleshooting

Symptom	Possible Cause	Solution
No illumination	Power off / Faulty bulb	Check circuit breaker / Replace bulb
Flickering	Voltage fluctuations / Loose wiring	Contact utility provider / Re-secure connections

Eco-Friendly Disposal

- Dispose of this product per local e-waste regulations. Do not mix with household waste.

Instruction Manual

このランプウルズ 000003 屋内エリアの装飾照明に適しており、そのデザインは照明安全基準に準拠しています。 is suitable for decorative lighting in indoor areas, and its design complies with lighting safety standards.

インストール手順ウルズ 000005 設置は、認可された電気技師が行う必要があります。

1. Installation must be performed by a licensed electrician.
2. メイン電源ユニットの電源を切り、電源が切断されていることを確認します。ウルズ 000007 固定具を天井にしっかりと取り付けます。天井の耐荷重能力を超えないでください。
3. Securely mount the fixture to the ceiling. Do not exceed the ceiling's load-bearing capacity.
4. 配線仕様: ウルズ 000009 ライブワイヤーウルズ 000010→
 - **Live wire** → 赤
 - ニュートラルワイヤーウルズ 000013→ → 青ウルズ 000015 短絡を防ぐために、すべてのワイヤー接続を絶縁します。ウルズ 000016 固定具と可燃性材料の間に 0.5m (1.6ft) 以上の隙間を保ちます。
5. Insulate all wire connections to prevent short circuits.
6. Maintain $\geq 0.5\text{m}$ (1.6ft) clearance between the fixture and flammable materials.

インストール手順

1. アイデンティ天井の取り付け場所（換気ダクトや隠れた配線の近くは避けてください）。
2. 付属の膨張ネジを使って、取り付けブラケットを天井のジャンクションボックスに固定します。ウルズ 000020 ワイヤーを接続する:
3. **Connect wires:**
チャの電源コードを接続する天井の通電線にネリエ。青いワイヤーをニュートラルなワイヤー（白）に接続します。ウルズ 000022 すべての接続を電気テープで絶縁します。導体が露出していないことを確認します。ウルズ 000023 固定具をブラケットスロットに合わせ、時計回りに回してロックします。サスペンションワイヤーの長さを調整し、余分なワイヤーをペンチでトリミングし、希望の長さを維持します。
4. Insulate all connections with electrical tape. Ensure no exposed conductors.
5. Align the fixture with the bracket slot, rotate clockwise to lock. Adjust suspension wire length, trim excess wires with pliers, and retain desired length.

安全上の警告ウルズ 000025 加熱されたコンポーネントから子供を遠ざけてください。ウルズ 000026 異常な音、煙、ちらつきが発生した場合は、すぐに電源を切断します。

1. Keep children away from heated components.
2. Immediately disconnect power if abnormal noises, smoke, or flickering occurs.
3. 回路に過負荷をかけないでください。ウルズ 000028 メンテナンスウルズ 000029 掃除する前に必ず電源を切ってください。乾いた非研磨布で拭きます。化学洗剤は避けてください。ウルズ 000030 光源を室温に冷却させてから交換してください。

Maintenance

1. Always power off before cleaning. Wipe with a dry, non-abrasive cloth. Avoid chemical cleaners.
2. Replace light sources only after allowing them to cool to room temperature.
3. 6ヶ月ごとに末端の締め付けを刺激します。ウルズ 000032 トラブルシューティング

Bedienungsanleitung

Der Lampe Eignet sich für dekorative Beleuchtung in Innenräumen und sein Design entspricht den Beleuchtungssicherheitsstandards.

Installationsanleitung

1. Die Installation muss von einem zugelassenen Elektriker durchgeführt werden.
2. Schalten Sie das Hauptnetzteil aus, und überprüfen Sie, ob die Stromversorgung unterbrochen ist.
3. Befestigen Sie die Vorrichtung sicher an der Decke. Überschreiten Sie nicht die Tragfähigkeit der Decke.
4. Verdrahtungsspezifikationen:
 - **Strom führender Draht** → Rot
 - **Neutraler Draht** → Blau
5. Isolieren Sie alle Drahtverbindungen, um Kurzschlüsse zu vermeiden.
6. Halten Sie einen Abstand von $\geq 0,5$ m (1,6 Fuß) zwischen der Vorrichtung und brennbaren Materialien ein.

Installationsschritte

1. Identifizieren Sie einen Deckenmontageort (vermeiden Sie Bereiche in der Nähe von Lüftungskanälen oder verdeckten Kabeln).
2. Befestigen Sie die Montagehalterung mit den mitgelieferten Expansionsschrauben an der Anschlussdose an der Decke.
3. Kabel verbinden:
Schließen Sie das Netzkabel des Cha an Anschluss an den stromführenden Draht der Decke; verbinden Sie den blauen Draht mit dem neutralen Draht (weiß).
4. Isolieren Sie alle Verbindungen mit Isolierband. Stellen Sie sicher, dass keine freiliegenden Leiter freigelegt sind.
5. Richten Sie die Vorrichtung mit dem Halterungsschlitz aus, drehen Sie sie im Uhrzeigersinn, um sie zu verriegeln. Passen Sie die Länge des Aufhängungskabels an, schneiden Sie überschüssige Drähte mit einer Zange ab und halten Sie die gewünschte Länge bei.

Sicherheitswarnungen

1. Halten Sie Kinder von beheizten Komponenten fern.
2. Trennen Sie die Stromversorgung sofort, wenn ungewöhnliche Geräusche, Rauch oder Flackern auftreten.
3. Überlasten Sie den Stromkreis nicht.

Wartung

1. Vor der Reinigung immer ausschauen. Mit einem trockenen, nicht abrasiven Tuch abwischen. Vermeiden Sie chemische Reinigungsmittel.
2. Ersetzen Sie die Lichtquellen erst, nachdem sie auf Raumtemperatur abgekühlt wurden.
3. Inspure Terminal Tightness alle 6 Monate.

취급 설명서

이것 램프 실내 구역의 장식 조명에 적합하며 조명 안전 기준을 준수하는 설계입니다.

설치 지침

1. 설치하는 면허가 있는 전기 기사가 수행해야 합니다.
2. 주 전원 공급 장치를 끄고 전원이 분리되었는지 확인합니다.
3. 고정대를 천장에 단단히 장착합니다. 천장의 하중 지지력을 초과하지 마십시오.
4. 배선 사양:
 - 전기가 통해 있는 도선 → 빨간
 - 중립선 → 푸른
5. 단락을 방지하기 위해 모든 와이어 연결을 단열합니다.
6. 고정대와 인화성 물질 사이에 $\geq 0.5\text{m}(1.6\text{ft})$ 간격을 유지하십시오.

설치 단계

1. 이텐티천장 장착 위치(환기 덕트 또는 숨겨진 배선 근처의 지역을 피하십시오).
2. 포함된 확장 나사를 사용하여 장착 브래킷을 천장 정션 박스에 고정합니다.
3. 전선 연결:
차의 전원 코드를 연결하세요천장의 라이브 와이어에 텔리에; 파란색 와이어를 중립 와이어(흰색)에 연결합니다.
4. 전기 테이프를 모든 연결을 단열합니다. 노출된 도체가 없는지 확인합니다.
5. 고정대를 브래킷 슬롯에 맞추고 시계 방향으로 돌려 잠급니다.서스펜션 와이어 길이를 조정하고, 펜치로 여분의 와이어를 다듬고, 원하는 길이를 유지합니다.

안전 경고

1. 아이들이 가열된 부품에 닿지 않도록 하세요.
2. 비정상적인 소음, 연기 또는 깜박임이 발생하면 즉시 전원을 차단합니다.
3. 회로에 과부하가 걸리지 마십시오.

유지하기

1. 청소하기 전에 항상 전원을 끄십시오. 건조하고 비연마성 천으로 닦습니다. 화학 세정제를 피하세요.
2. 광원을 실온으로 식힌 후에만 교체하십시오.
3. 6개월마다 말단 팽팽함을 가한다.

기계를 수리하는

증상	가능한 원인	해법
조명 없음	전원 끄기/전구 결함	회로 차단기 확인/전구 교체
깜박거리는	전압 변동 / 느슨한 배선	유틸리티 공급자에게 연락하기 / 재보안 연결

친환경 폐기

▶ 지역 전자 폐기물 규정에 따라 이 제품을 폐기하십시오. 가정 쓰레기와 섞지 마세요.